

The first day of school is August 25, 2008.

# Are You Ready?

Notebooks

Backpack

Pencils

Lunch box

**IMMUNIZATIONS**

## All Nevada school children must be immunized. Are yours?

Special shot clinics will be held at the Southern Nevada Health District's Ravenholt Public Health Center, 625 Shadow Lane:

**Saturday:** Aug. 2 • 10 a.m.-2 p.m.\*

**Saturday:** Aug. 9, 16, 23 and Sept. 6 • 9 a.m.-2 p.m.\*

**Extended Hours:** Monday, Aug. 18-Friday, Aug. 29 • 8 a.m.-6 p.m.\*

Childhood shots are available Monday-Friday, 8 a.m.-4:30 p.m., at these public health centers: East Las Vegas, Henderson and North Las Vegas.

### Need a more convenient time?

**Spring Valley Public Health Center by appointment.** Call 759-0701.

### Need a more convenient location?

**Saturday, Aug. 9 • 10 a.m.-6 p.m.**

**Meadows Mall • 4300 Meadows Lane, Las Vegas**

**Saturday, Aug. 16 • 10 a.m.-6 p.m.**

**Boulevard Mall • 3528 S. Maryland Pkwy., Las Vegas**

**Saturday, Aug. 23 • 10 a.m.-6 p.m.**

**Galleria Mall • 1300 W. Sunset, Henderson**

Administrative fees for shots range from \$16-\$25. Some shots may have other fees. Please bring your child's shot records and Medicaid or Nevada CheckUp card, if applicable.

**PARENTAL CONSENT:** All children under the age of 18 must have a parent or guardian with them. A non-custodial adult may come with the child if written permission from the parent or guardian is presented at the time of service.



For more information, call **759-0850**  
or visit [www.southernnevadahealthdistrict.org](http://www.southernnevadahealthdistrict.org)

\*No other health district services will be available after 4:30 p.m. or on Saturday.

**Las clases comienzan el 25 de agosto de 2008.**

# ¿Tiene todo listo?

Cuadernos

Mochila

Lápices

Lonchera

**VACUNAS**

**Todos los niños en las escuelas de Nevada deben estar vacunados.**

## ¿Están sus hijos vacunados?

Clínicas especiales de vacunación se llevarán a cabo en el Centro de Salud Pública de Ravenholt del Distrito de Salud del Sur Nevada, ubicado en 625 Shadow Lane:

**Sábado:** 2 de agosto • de 10 a.m. a 2 p.m.\*

**Sábado:** 9, 16 y 23 de agosto y 6 de septiembre • de 9 a.m. a 2 p.m.\*

**Horario extendido:** Del lunes 18 de agosto al viernes 29 de agosto • de 8 a.m. a 6 p.m.\*

Las vacunas para niños están disponibles de lunes a viernes, de 8 a.m. a 4:30 p.m., en los siguientes centros de salud pública: East Las Vegas, Henderson y North Las Vegas.

## ¿Necesita un horario más conveniente para vacunar a sus niños?

En el Centro de Salud Pública de Spring Valley las vacunas para niños se aplican sólo con cita previa (llame al 759-0701).

## ¿Necesita un lugar más conveniente para vacunar a sus niños?

**Sábado, 9 de agosto • de 10 a.m. a 6 p.m.**

**Meadows Mall • 3528 S. Maryland Pkwy., Las Vegas**

**Sábado, 16 de agosto • de 10 a.m. a 6 p.m.**

**Boulevard Mall • 3528 S. Maryland Pkwy., Las Vegas**

**Sábado, 23 de agosto • de 10 a.m. a 6 p.m.**

**Galleria Mall • 1300 W. Sunset, Henderson**

Los gastos administrativos por vacunas varían de \$16 a \$25; algunas vacunas pueden tener otros precios. Por favor traiga el registro de vacunas de su hijo y la tarjeta de Medicaid o Nevada CheckUp, si posee una.

**CONSENTIMIENTO DE LOS PADRES:** Todos los niños menores de 18 años deben venir acompañados por alguno de los padres o su tutor. Un adulto que no tenga la custodia del niño puede acompañarlo si presenta un permiso por escrito del padre, de la madre, o del tutor en el momento del servicio.



**Para obtener más información, llame al 759-0850**  
o visite nuestro sitio Web [www.southernnevadahealthdistrict.org](http://www.southernnevadahealthdistrict.org)

\* No se podrá obtener ningún otro servicio del distrito de salud después de las 4:30 p.m. o los sábados.